

中国宗教

CHINA RELIGION



QK1702136



二零壹柒年 叁月

总第贰佰零捌期

www.chinareligion.cn



第三届全国创建和谐寺观教堂先进集体巡礼：山东青州真教寺

关注两会：宗教界的好声音

构建积极健康的宗教关系

第四届国际道教论坛将在湖北武当山举办

中孟友好交流年的开篇盛事

宗教活动场所取得法人资格的“尚方宝剑”

比较与思考：宗教中国化的路径（下）

真教寺



主管主办 国家宗教事务局
编辑出版 中国宗教杂志社

社长 刘金光

主编 胡绍皆

采编主任 李 巍

本期统筹 李 巍

美术编辑 段志佳

司博文

英文翻译 薛春梅

采编部电话 010 64095212

010 64095213

010 64095302

办公室电话 010 64095205

010 64095223

通联发行部电话 010 64095208

010 64095239

征订邮箱 xu_jundong@163.com

户名《中国宗教》杂志社

开户行 北京工行鼓楼支行

账号 0200003209014484255

地址 北京西城区后海北沿44号院

邮编 100009

电子信箱 chinareligion1995@163.com

国内发行 各地邮局、本社发行部

邮发代号 82-44

国外发行 中国国际图书贸易总公司

(北京 399 信箱)

国外发行代号 Q6462

印刷 德诚印务有限公司

中国宗教(月刊)

本期出版 3月20日

国内统一刊号 CN11-3598/D

国际标准刊号 ISSN1006-7558

广告经营许可证 京西工商广字第0429号

国内 ¥18元 国外 US \$ 15 港澳地区 US \$ 10

4 月览

特稿

- 6 构建积极健康的宗教关系 / 王作安
- 8 道通天地 德贯古今
第四届国际道教论坛将在湖北武当山举办 / 本刊编辑部
- 10 中孟友好交流年的开篇盛事
中国佛教代表团出席阿底峡大师舍利塔
暨纪念堂落成开光庆典 / 本刊编辑部

时评

- 13 宗教活动场所取得法人资格的“尚方宝剑”
评《中华人民共和国民法总则》 / 瞳符
- 16 加强团结协作 反对恐怖主义 / 平言

专题

- 18 关注两会：宗教界的好声音 / 本刊编辑部

人物

- 24 佛子的心愿
记九华山百岁官方丈慧庆法师 / 孟祥禾

理论

- 26 比较与思考：宗教中国化的路径（下） / 刘金光

法治

- 29 我国宗教法治建设的特点浅议 / 张弩

交流

- 32 以和敬之心 奏和谐乐章
广州光孝寺和敬社会工作服务中心慈善义行 / 谭红霞
- 34 加强寺院建设的文化韵味
以复建净慈寺济公殿为例 / 戒清
- 36 浦东新区里的和谐风景
上海鸿恩堂和谐教堂创建活动 / 项秉光
- 38 同力共建 有效开展“规范年”创建活动 / 韩积善
- 40 促进基督教中国化的抓手：
编写使用中国特色的经课 / 林曼红
- 42 想方法 改思路 勤实践
常州宗教公益慈善的现状与思考 / 张行高
- 44 引导为先 规范为重
慈溪建立宗教活动场所服务管理长效机制的经验
/ 浙江慈溪市统战部 慈溪市民族宗教事务局

论坛

- 46 道教的创新发展之路 / 丁常云
- 50 孝道教化：道教的经验及其现代价值 / 周山东
- 52 中：东方智慧的精髓 / 本性
- 56 互联网助推寺院财务管理信息化
“无锡开原寺·互联网+时代的宗教生活”系列之六 / 能超
- 60 《金刚经》“三十二分”的嬗变
从名人字画与敦煌遗书入手 / 丁嘉烁
- 62 青青翠竹 皆是法身
禅宗与中国传统音乐 / 孙利强
- 64 女性主义神学对中国基督教发展的借鉴意义 / 张秋梅
- 66 “一带一路”沿线国家宗教风险的基本类型 / 王皓月
- 68 宗教的文化认同作用 / 陈志伦 梁晓彤

文化

- 70 古琴与宗教：艺近乎道 / 孙豪
- 72 围棋中的道法 / 于涛
- 74 宗教与书法：体用一如 / 王鹏飞
- 76 禅画：以心印心 心心不异 / 祖京强
- 78 茶与佛教：以茶悟佛 亦茶亦佛 / 朱锦武

悦读

- 80 佛教研究的独特视角
评《佛教对中国物质文化的影响》 / 高晏卿

胜迹

- 82 教堂装饰艺术的中国化之美
以四川舒家湾天主教堂为例 / 吴曼

生活

- 84 古老寺院里的现代生活
记灵隐寺羽毛球队 / 董寅杰

86 简讯

艺苑

- 88 勾绘藏传佛教的色彩
夏吾角唐卡作品欣赏

SPECIAL REPORT

Build a Positive and Healthy Relationship among Religions 6
The Fourth International Forum on Taoism will be Held in Mt.Wudang 8
The Grand Opening Event in The Year of China-Bangladesh Friendly Exchanges 10

COMMENTS

The Imperial Sword for the Sites of Religious Activities Obtaining the Qualification of Judicial Person 13
Strengthening Solidarity and Collaboration, Opposing Terrorism 16

TOPICS

Follow “Lianghui”: Good Voice from Religious Community 18

CELEBRITY

Notes on Master Huiqing of Baisui Temple in Mt. Jiuhua 24

THEORY

Comparison and Thinking: The Road of Sinicization of Religion 26

RULE OF LAW

Discuss the Characteristics of China Religion on Ruling by Law 29

COMMUNICATION

Charity Works Done by the Social Service Center of Guangxiao Temple in Guangzhou 32
The Cultural Taste in Temple Construction —Take Reconstruction of Jigong Hall in Jingci Temple as an Example 34
Notes on Building Harmonious Church by Hongen Church in Shanghai 36
Build with Joint Efforts, Promote “Year of Standardization” 38
Compile and Use “Koran Lesson” with Chinese Characteristics 40
The Status and Thinking of Religious Charity Work in Changzhou 42
The Experiences from Cixi for Establishing Long-term Mechanism in Serving Religious Venues 44

FORUM

The Road of Innovative Development of Taoism 46
the Enlightenment of Filial Piety: Taoist Experience and Modern value 48
Middle Way: The Spirit of Oriental Wisdom 52
The Economic Activity and the Informative Management on Finance of Kaiyuan Temple in Wuxi 56
The Process of Dividing 32 Chapters to Diamond Sutra 60
Zen and the Chinese Traditional Music 62
Feminist Theology Affords Lessons to the Development of China Protestant Church 64
Religious Characteristics Along the Line of the Belt and Road Countries 66
Role of the Cultural Self-Identity of Religion 68

CULTURE

Guqin Culture and Religion 70
Dao in Weiqi 72
Religion and Calligraphy 74
Zen Picture: Mind Act Upon Mind 76
Enlightened Buddha with Tea 78

SACRED PLACE

The Beauty of Sinicization in Decorative Art for Cathedrals —Take Shujiawan Cathedral in Sichuan as an Example 82

LIFE

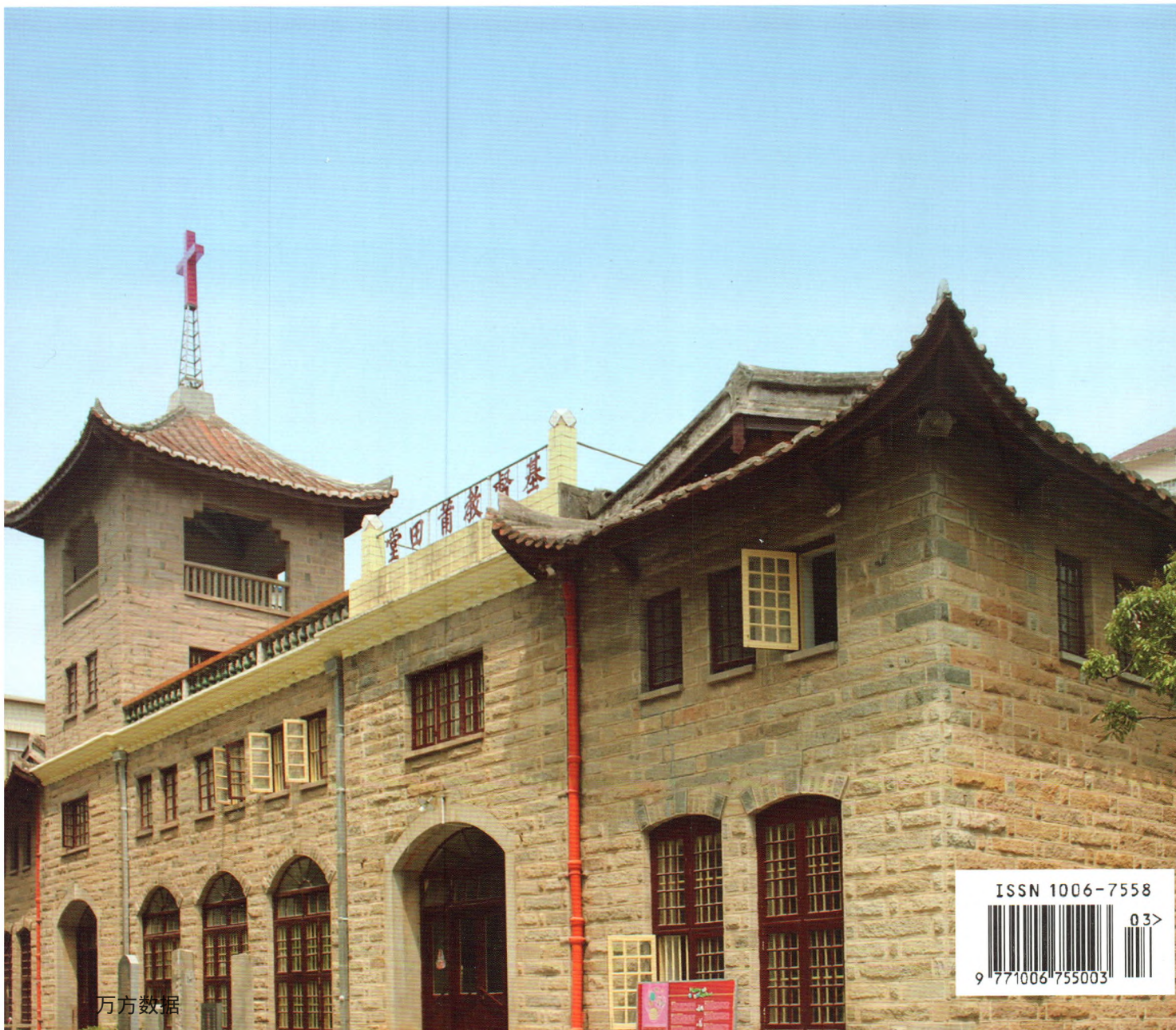
Modern Life in Ancient Temple
—Notes on Badminton Team of Lingyin Temple 84

本刊所付作者的稿酬包括纸质及数字形态出版的《中国宗教》杂志的稿酬。
未收到稿酬的作者请与杂志社联系。
投稿本刊请尽量通过email，来稿一律不退。
转载本刊文章和图片，请事先取得作者或本刊许可。
杂志如有缺页、破损、装订错误等印装质量问题，请寄回我社予以免费调换。
更多实时宗教资讯请点击中国宗教网 www.chinareligion.cn

中国特色的宗教建筑

福建基督教莆田堂

位于福建莆田，始建于1915年，融中西建筑艺术风格为一体，屋顶采用中国传统挑檐与翘角的造型，瓦屋面、门窗则采用哥特式造型。教堂既有中国宫殿式的古朴典雅之庄重，又有哥特式的雄伟宽敞之壮观，是福建省近现代代表性建筑之一。



ISSN 1006-7558



9 771006 755003